Record Nr. UNINA9910794673803321 Autore Kaindl Klaus Titolo Literary translator studies / / Klaus Kaindl, Waltraud Kolb, Daniela Schlager Pubbl/distr/stampa Amsterdam:,: John Benjamins,, 2021 ©2021 Descrizione fisica 1 online resource Benjamins translation library, 09297316; volume 156 Collana Altri autori (Persone) KolbWaltraud <1962-> SchlagerDaniela Disciplina 418.04 Soggetti Translating and interpreting Literature - Translations - History and criticism **Translators** Lingua di pubblicazione Inglese **Formato** Materiale a stampa Livello bibliografico Monografia Based on a conference held at the Centre for Translation Studies in Note generali Vienna, 2018. Includes bibliographical references and index. Nota di bibliografia Sommario/riassunto "This volume extends and deepens our understanding of Translator Studies by charting new territory in terms of theory, methods and concepts. The focus is on literary translators, their roles, identities, and personalities. The book introduces pertinent translator-centered approaches in four sections: historical-biographical studies, socialscientific and process-oriented methods and approaches that use paratexts or translations to study literary translators. Drawing on a variety of concepts, such as identity, role, self, posture, habitus, and voice, the various chapters showcase forgotten literary translators and

shed new light on some well-known figures; they examine literary translators not as functioning units but as human beings in their uniqueness. Literary Translator Studies as a subdiscipline of Translation Studies demonstrates how exploring the cultural, social, psychological, and cognitive facets of translatorial subjects contributes to a holistic understanding of translation"--